

123. Bretonin A and Isobretonin A, Unique Glycerol Derivatives Isolated from a Demosponge of Brittany Waters

by Graziano Guella, Ines Mancini, and Francesco Pietra*

Istituto di Chimica, Università di Trento, I-38050 Povo-Trento

(18. V. 89)

It is shown that an unidentified marine demosponge of Brittany contains two unique lipids consisting of glycerol etherified by a C₁₂ trienic linear alcohol and esterified by 4-hydroxybenzoic acid. The latter is attached to the secondary position of glycerol in bretonin A (= 3-[[[(4*E*,6*E*,8*E*)-dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-2-(4-hydroxybenzoyl)propan-1-ol; **1a**), and to the other primary position of glycerol in isobretonin A (= (+)-3-[[[(4*E*,6*E*,8*E*)-dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-1-(4-hydroxybenzoyl)propan-2-ol; (+)-**2**). The structures are based on NMR and MS data, including the ones of the acetylation product (–)-**1b** of **1a**.

1. Introduction. – In connection with the discovery of long-chain acetylenic enol ethers of glycerol, called raspailynes, in marine sponges of the genus *Raspailia*, we have recently reviewed the literature on glycerol ethers [1]. In summary, with the exception of mutagenic polyolefinic glyceryl vinyl ethers, called fecapentaenes, isolated from human feces but of bacterial origin [2], glyceryl ethers are typically marine natural products, occurring in a variety of phyla [1].

We report here on two unique glycerols, etherified by a C₁₂ trienic alcohol and esterified by 4-hydroxybenzoic acid, isolated from a demosponge of Brittany waters.

2. Results and Discussion. – That both bretonin A (**1a**) and isobretonin A ((+)-**2**) are glyceryl ethers is indicated by their ¹³C-NMR data (Table 1). The position of the ester

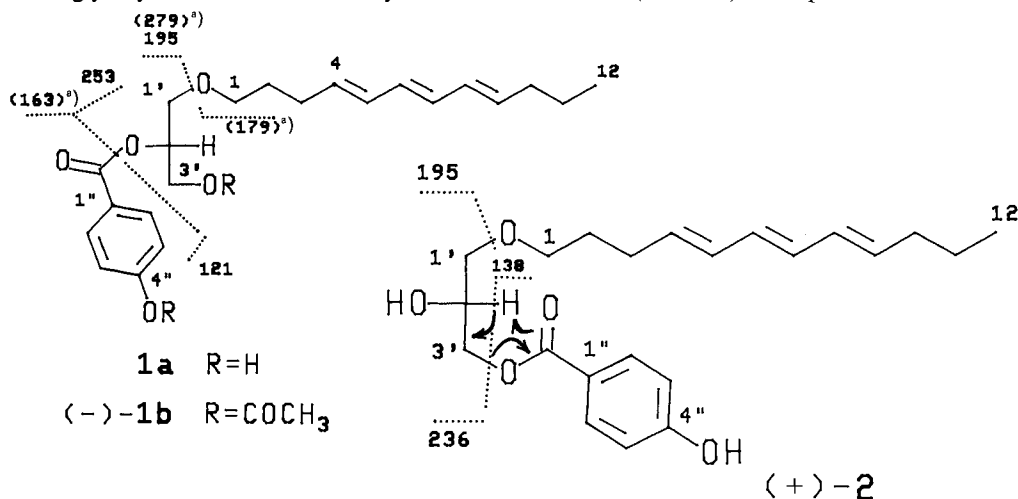


Table 1. ^{13}C -NMR Data of Bretonin A (**1a**), the Acetyl Derivative (–)-**1b**, and Isobretonin A ((+)-**2**). In CDCl_3 , unless otherwise stated.

| C-Atom ^{a)} | 1a (CD_3OD) | 1a | (–)- 1b ^{b)} | (+)- 2 |
|----------------------|--------------------------------------|----------------------|------------------------------|----------------------|
| C(1) | 70.45 (<i>t</i>) | 71.17 | 68.89 | 71.50 |
| C(2) | 30.41 (<i>t</i>) | 29.70 | 29.70 | 29.26 |
| C(3) | 30.24 (<i>t</i>) | 29.13 | 29.15 | 29.18 |
| C(4) | 134.10 (<i>d</i>) | 132.89 | 133.10 | 132.47 |
| C(5) | 131.93 (<i>d</i>) ^{c)} | 131.29 ^{c)} | 131.20 ^{c)} | 131.71 ^{c)} |
| C(6) | 132.05 (<i>d</i>) ^{c)} | 131.13 ^{c)} | 131.03 ^{c)} | 131.08 ^{c)} |
| C(7) | 132.41 (<i>d</i>) ^{c)} | 130.47 ^{c)} | 130.52 ^{c)} | 130.47 ^{c)} |
| C(8) | 132.29 (<i>d</i>) ^{c)} | 130.47 ^{c)} | 130.54 ^{c)} | 130.47 ^{c)} |
| C(9) | 134.93 (<i>d</i>) | 134.63 | 134.54 | 134.05 |
| C(10) | 35.95 (<i>t</i>) | 34.88 | 34.88 | 34.88 |
| C(11) | 23.65 (<i>t</i>) | 22.49 | 22.50 | 22.50 |
| C(12) | 14.02 (<i>q</i>) | 13.70 | 13.70 | 13.70 |
| C(1') | 71.78 (<i>t</i>) | 70.37 | 70.94 | 70.93 |
| C(2') | 75.08 (<i>d</i>) | 73.18 | 71.14 | 69.08 |
| C(3') | 62.05 (<i>t</i>) | 63.28 | 63.06 | 65.88 |
| C(1'') | 122.37 (<i>s</i>) | 122.02 | 122.06 | 122.02 |
| C(2'') | 132.98 (<i>d</i>) | 132.11 | 131.38 | 132.03 |
| C(3'') | 116.11 (<i>d</i>) | 115.27 | 121.44 | 115.26 |
| C(4'') | 163.58 (<i>s</i>) | 160.47 | 154.45 | 160.23 |
| COO | 167.72 (<i>s</i>) | 166.11 | 165.05 | 166.23 |

^{a)} Arbitrary numbering. For systematic names, see *Exper. Part*.

^{b)} In addition: 170.74 (*s*, $\text{COOC}(3')$); 168.86 (*s*, $\text{CH}_3\text{COOC}(4'')$); 20.80 (*q*, $\text{CH}_3\text{COOC}(3')$); 21.15 (*q*, $\text{CH}_3\text{COOC}(4'')$).

^{c)} Within the same column, these assignments can be interchanged.

moiety is revealed by the ^1H - and ^{13}C -NMR data (Tables 1 and 2), the nature of the ester moiety confirmed by UV and by long-range HETCOR experiments [3], and the structure of the aliphatic trienyl moiety established by NMR, COSY, and HETCOR experiments.

In their ^{13}C -NMR spectra, both **1a** and (+)-**2** show *3t* and *1d* in the typical O-desielded region for glyceryl ethers, such as batyl alcohol [1b]. In the case of **1a**, a *d* at 73.18 ppm is assigned to C(2') owing to coupling with H–C(2'); it reveals that one of the glycerol OH groups is esterified. In fact, H–C(2') has the typical chemical shift (5.20 ppm) of a proton at an esterified secondary glyceryl position [1a]. In the case of (+)-**2**, esterification at C(3') is indicated by a *t* for C(3') at 65.88 ppm; the 2 H–C(3') constitute the *AB* part (4.36 ppm) of a *ABX* system, typical of diastereotopic protons at an esterified primary glyceryl position [1a].

The presence of a 4-hydroxybenzoate-ester moiety in **1a** and (+)-**2**, compatible with the UV shoulder at 250 nm, is established by the ^1H -NMR pattern for 4 symmetrically arranged aromatic protons. Moreover, the $\delta(\text{C})$ and $\delta(\text{H})$ values fit for COO and OH substitution. The assignment is further supported by long-range HETCOR experiments [3] which show the correlation from one side of COO with H–C(2'') and from the other side of C(1'') with H–C(3''). Mass spectra provide further structural support, showing for both **1a** and (+)-**2**, the fragment *m/z* 121 which is characteristic of the kellelinins [4].

Strong UV absorptions at 281, 270, and 261 nm of both **1a** and (+)-**2** suggest a conjugated triene moiety which, on the basis of ^1H -NMR decoupling and COSY experiments, must be placed at the center of a saturated C_{12} chain. The corresponding C-atoms can be assigned by HETCOR [3]. Regarding the configuration of the triene moiety, the ^1H -NMR signals of its 'external' protons H–C(4) and H–C(9) are sufficiently separated from one another to allow for their assignment on irradiation at the adjacent CH_2 groups. Large *J* values for coupling of H–C(4) with H–C(5) on one side and of H–C(9) with H–C(8) on the other side allow us to assign the (*E*) configuration to the 'external' double bonds of the triene moiety. This is confirmed by typical $\delta(\text{C})$ values for C(3) and C(10). The problem is less straightforward for the central double bond as the resonances of the four 'inner' protons largely overlap, giving rise to a complex pattern at 6–6.1 ppm in CD_3OD which is not resolved on solvent

Table 2. ¹H-NMR Data of Bretonin A (**1a**), the Acetyl Derivative (–)-**1b**, and Isobretonin A ((+)-**2**). In CDCl₃, unless otherwise stated.

| H-Atom ^{a)} | 1a (CD ₃ OD) | 1a | (–)- 1b ^{b)} | (+)- 2 |
|----------------------|--|---|---|---|
| 2 H–C(1) | 3.50 (<i>m</i>) | 3.49 (<i>m</i>) | 3.45 (<i>m</i>) | 3.49 (<i>m</i>) |
| 2 H–C(2) | 1.62 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 7.3) | 1.65 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 7.3) | 1.63 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 7.2) | 1.66 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 7.0) |
| 2 H–C(3) | 2.08 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.3) | 2.12 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.3) | 2.12 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.2) | 2.12 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.0) |
| H–C(4) | 5.60 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.1, 7.3) | 5.60 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.1, 7.3) | 5.60 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.2, 7.2) | 5.60 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.7, 7.0) |
| H–C(5) | | | | |
| H–C(6) | 5.98–6.06 (<i>m</i>) | 5.98–6.06 (<i>m</i>) | 5.98–6.06 (<i>m</i>) | 5.98–6.06 (<i>m</i>) |
| H–C(7) | | | | |
| H–C(8) | | | | |
| H–C(9) | 5.65 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.8, 7.4) | 5.65 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.8, 7.2) | 5.65 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.3, 7.3) | 5.65 (<i>dt</i> , <i>J</i> = 14.3, 7.2) |
| 2 H–C(10) | 2.06 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.3) | 2.03 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.2) | 2.05 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.3) | 2.03 (<i>q</i> , <i>J</i> = 7.2) |
| 2 H–C(11) | 1.40 (<i>sext</i> , <i>J</i> = 7.3) | 1.39 (<i>sext</i> , <i>J</i> = 7.2) | 1.39 (<i>sext</i> , <i>J</i> = 7.3) | 1.39 (<i>sext</i> , <i>J</i> = 7.2) |
| 3 H–C(12) | 0.91 (<i>t</i> , <i>J</i> = 7.3) | 0.88 (<i>t</i> , <i>J</i> = 7.2) | 0.88 (<i>t</i> , <i>J</i> = 7.3) | 0.88 (<i>t</i> , <i>J</i> = 7.2) |
| 2 H–C(1') | 3.68 (<i>d</i> , <i>J</i> = 5.0) | 3.72 (<i>ABX</i> , <i>J</i> _{AB} = 10.5, <i>J</i> _{AX} = 4.5, <i>J</i> _{BX} = 5.1) | 3.65 (<i>ABX</i> , <i>J</i> _{AB} = 10.4, <i>J</i> _{AX} = <i>J</i> _{BX} = 4.8) | 3.53 (<i>ABX</i> , <i>J</i> _{AB} = 9.8, <i>J</i> _{AX} = 4.2, <i>J</i> _{BX} = 6.1) |
| H–C(2') | 5.19 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 5.0) | 5.20 (<i>quint.</i> , <i>J</i> = 5.0) | 5.40 (<i>ddd</i> , <i>J</i> = 6.6, 5.1, 3.9) | 4.10 (<i>m</i>) |
| 2 H–C(3') | 3.78 (<i>d</i> , <i>J</i> = 5.0) | 3.95 (<i>d</i> , <i>J</i> = 5.0) | 4.37 (<i>ABX</i> , <i>J</i> _{AB} = 12.0, <i>J</i> _{AX} = 3.9, <i>J</i> _{BX} = 6.6) | 4.36 (<i>ABX</i> , <i>J</i> _{AB} = 11.7, <i>J</i> _{AX} = 5.1, <i>J</i> _{BX} = 5.5) |
| H–C(2'') | 7.93 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) | 7.93 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) | 8.07 (<i>d</i> , <i>J</i> = 9.0) | 7.94 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) |
| H–C(3'') | 6.83 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) | 6.84 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) | 7.17 (<i>d</i> , <i>J</i> = 9.0) | 6.85 (<i>d</i> , <i>J</i> = 8.8) |

^{a)} Arbitrary numbering. For systematic names, see *Exper. Part*.

^{b)} In addition: 2.04 (*s*, CH₃CO); 2.32 (*s*, CH₃CO).

change (CDCl₃ or CD₃CN). However, should the configuration be (*Z*) at C(6)=C(7), the resonances for both C(5) and C(8) would have been expected at higher field (*ca.* 125 ppm [5]).

Isobretonin A ((+)-**2**) differs from bretonin A (**1a**) with regard to both the ¹H- and the ¹³C-NMR signals of the glyceryl portion. In support of structure (+)-**2** are the O-deshielded ¹³C-NMR signals; only the one at 69.08 ppm is a *d*, which allows us to assign it to C(2'); this C-atom is coupled to the proton appearing as a *m* at 4.10 ppm. The upfield shift of 1 ppm for H–C(2') of (+)-**2** as compared to the signal of H–C(2') of **1a** confirms the free alcoholic function at C(2') of (+)-**2**. The MS fully confirms the structural assignment for (+)-**2**, showing the loss of the benzoate group and of H–C(2') via *McLafferty* rearrangement [6].

Bretonin A (**1a**) undergoes acetylation, under standard conditions, at both the alcoholic and the phenolic function, giving (–)-**1b**. The MS of **1b** confirms the above structural assignments, showing the molecular ion and a conclusive fragmentation pattern (see *Formula (–)-1b*).

Among the few known natural esters/ethers of glycerol, typical are those of the gorgonian *Plexaurella dichotoma* [7a] and of the brown seaweed *Sargassum fulvellum* [7b]. In such cases, however, the esterifying/etherifying moieties consist of ordinary acids and alcohols: C₁₆ [7a] or C₂₀ fatty acids [7b] and saturated long-chain (C₁₆–C₁₈) alcohols [7a] or the residue of methacrylic acid [7b]. In contrast, bretonin A (**1a**) and isobretonin A ((+)-**2**) possess unusual ester and ether moieties. As regards the ester moieties, the closest formal examples are the kellethinins and the buccinulins, erythryl tetrabenzoates isolated from the prosobranch mollusks *Kelletia kelletii* of the Caribbean [4] and *Buccinum corneum* of the Mediterranean [8], respectively. As in the case of the kellethinins [4], the origin of the 4-hydroxybenzoic-acid moiety of **1a** and (+)-**2**, is expected as a member of the shikimate pathway, to have vegetable or microbial origin.

We thank Mr. A. Sterni for recording the mass spectra, the *Station Biologique de Roscoff* for warm hospitality which allowed this study to be started, and the *M.P.I.* (40%) and the *C.N.R.*, Roma, for financial support.

Experimental Part

1. *General.* All evaporations were carried out at reduced pressure at r.t. TLC: *Merck Kiesegel 60 PF₂₅₄*. Flash chromatography (FC): *Merck Kiesegel Si60*, 15–25 μm . HPLC: *Merck LiChrosorb Si60* (7 μm). Reverse-phase HPLC: *Merck-LiChrosorb RP-18* (7 μm ; 25×1 cm column). UV spectra: *Perkin-Elmer-Lambda-34* spectrophotometer; λ_{max} in nm, ϵ in $\text{dm}^3 \cdot \text{mol}^{-1} \cdot \text{cm}^{-1}$. Polarimetric data: *JASCO-DIP-181* digital polarimeter. $^1\text{H-NMR}$ and $^{13}\text{C-NMR}$ spectra: *Varian XL300* (300 or 75.43 MHz, resp.); δ (ppm) relative to internal Me_4Si (= 0 ppm) and J in Hz; ^{13}C multiplicities, APT [9] or DEPT [10] technique. EI-MS: home-built quadrupole mass spectrometer based on the *ELFS-4-162-8-Extramuclear* quadrupole [11].

2. *Collection and Isolations.* The sponge was collected by deep dredging off the North-Eastern coast of France in summer 1982. The fresh sponge was mechanically freed of H_2O , immersed in EtOH for some days, homogenized by a *Waring* blender, and filtered to give 63 g of residue (dry wt.). The filtrate was evaporated. The residue from the evaporation was extracted 3 times first with petroleum ether and then with AcOEt. Evaporation of the extracts led to 1.0 g and 0.7 g of oily residues, respectively, which were stored at -20° . Most unfortunately, the dry residue of the sponge was thrown away, and when the extracts have been resumed in October 1988 for study, the voucher specimen was no more found.

The AcOEt extract was subjected to FC with hexane/Et₂O gradient elution collecting 15 fractions of 100 ml each. *Fr. 8* and *9* were evaporated and the residues (33 and 42 mg) combined and subjected to reverse-phase HPLC ($\text{CH}_3\text{CN}/\text{H}_2\text{O}$ 65:35, 5 ml/min) to give nearly pure **1a** (t_{R} 15.8 min) and (+)-**2** (t_{R} 17.1 min). Further purification by reverse-phase chromatography ($\text{CH}_3\text{CN}/\text{H}_2\text{O}$ 75:25, 6 ml/min) gave pure **1a** (t_{R} 14.0 min, 4 mg) and (+)-**2** (t_{R} 14.9 min, 1.8 mg).

3. 3-[[(4E,6E,8E)-Dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-2-(4-hydroxybenzoyl)propan-1-ol (= 1-[[(4E,6E,8E)-Dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-3-hydroxypropan-2-yl 4-Hydroxybenzoate; **1a**). $[\alpha]_D^{25}$ at $c = 0.10$ in CHCl_3 , the α values from 589 to 435 nm were too small to be taken with confidence. UV (CHCl_3): 281 (21000), 270 (30000), 261 (27500), 250 (sh). MS: 253 (2), 195 (8), 121 (100).

4. *Acetylation of 1a.* For 1 h, **1a** (3 mg) was stirred with excess Ac_2O /pyridine at r.t. Excess pyridine was extracted with aq. CuSO_4 soln., AcOEt was added to the org. phase which was filtered on reverse-phase filters (*Whatman*). The raw product was subjected to HPLC with hexane/AcOEt 3:1, t_{R} 7 min, to give 1.9 mg of pure (–)-3-[[(4E,6E,8E)-dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-2-(4-acetoxybenzoyl)prop-1-yl acetate (= (–)-1-acetoxy-3-[[[(4E,6E,8E)-dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]propan-2-yl 4-acetoxybenzoate; (–)-**1b**). $[\alpha]_D^{25} = -7.0$, $[\alpha]_{546}^{25} = -8.5$, $[\alpha]_{435}^{25} = -17.7$, $[\alpha]_{365}^{25} = -30.8$ ($c = 0.13$, CHCl_3). UV (CHCl_3): 281 (26000), 271 (31000), 261 (26500), 241 (30200). MS: 458 (3, M^+), 279 (22, $[M - 179]^+$), 237 (25, $[279 - \text{COCH}_2]^+$), 179 (3, $[M - 279]^+$), 163 (33), 121 (100, $[163 - \text{COCH}_2]^+$).

5. (+)-3-[[(4E,6E,8E)-Dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-1-(4-hydroxybenzoyl)propan-2-ol (= (+)-3-[[[(4E,6E,8E)-Dodeca-4,6,8-trienyl]oxy]-2-hydroxypropyl 4-Hydroxybenzoate; (+)-**2**). $[\alpha]_D^{25} = +7.3$, $[\alpha]_{546}^{25} = +10.0$, $[\alpha]_{435}^{25} = +16.4$, $[\alpha]_{365}^{25} = +31.8$ ($c = 0.11$, CHCl_3). UV (CHCl_3): 281 (22000), 271 (31000), 261 (28000), 250 (sh). MS: 236 (2), 195 (5), 138 (23), 121 (100).

REFERENCES

- [1] a) G. Guella, I. Mancini, F. Pietra, *J. Chem. Soc., Chem. Commun.* **1986**, 77; b) G. Guella, I. Mancini, F. Pietra, *Helv. Chim. Acta* **1987**, *70*, 1050; c) G. Guella, I. Mancini, F. Pietra *ibid.* **1987**, *70*, 1400.
- [2] I. Gupta, J. Baptista, W. R. Bruce, C. T. Che, R. Furrer, J. S. Gingerich, A. A. Grey, L. Marai, P. Yates, J. Krepinsky, *Biochemistry* **1983**, *22*, 241.
- [3] H. Kessler, C. Griesinger, J. Zarbock, H. R. Loosli, *J. Magn. Reson.* **1984**, *57*, 331.
- [4] A. A. Tymiak, K. L. Rinehart, Jr., *J. Am. Chem. Soc.* **1983**, *105*, 7396.
- [5] I. Yasuda, K. Takeya, H. Itokawa, *Phytochemistry* **1982**, *21*, 1295.
- [6] H. Budzikiewicz, C. Djerassi, D. H. Williams, 'Structure Elucidation of Natural Products by Mass Spectrometry', Holden-Day, San Francisco, 1964, Vol. 2, p. 171.
- [7] a) A. Rodriguez, L. Benito Pruna, S. Huneck, R. D. Henriques, *Pharmazie* **1983**, *38*, 267; b) T. Kusumi, M. Ishitsuka, T. Iwashita, H. Naori, T. Konno, H. Kakisawa, *Chem. Lett.* **1981**, 1393.
- [8] G. Cimino, S. De Stefano, G. Strazzullo, *J. Nat. Prod.* **1987**, *50*, 1171; P. Ciminiello, E. Fattorusso, S. Magno, *Gazz. Chim. Ital.* **1988**, *118*, 105.
- [9] C. Le Cocq, J. Y. Lallemand, *J. Chem. Soc., Chem. Commun.* **1981**, 150; S. L. Patt, J. N. Shoolery, *J. Magn. Reson.* **1982**, *46*, 535.
- [10] D. M. Doddrell, D. T. Pegg, M. R. Bendall, *J. Magn. Reson.* **1982**, *48*, 323.
- [11] A. Slomp, G. Chiasera, C. Mezzena, F. Pietra, *Rev. Sci. Instr.* **1986**, *57*, 2786.